Sample for Reference Purposes Only. Forms have bilingual format for your convenience, but must be completed and filed with the court in English. Образец приведён только для ознакомления. Для вашего удобства бланки исполнены на двух языках, но заполнять их для подачи в суд следует на английском языке.

Эта форма содержит конфиденциальную информаци
---

MARYLAND	<b>CIRCUIT COURT</b>	FOR			, MARYLANI
•	ОКРУЖНОЙ СУД	[	City/Cou		, ШТАТ МЭРИЛЕНД
CDICIARY			nty <mark>руга</mark>		
370117	Located at			• •	
	Расположенный по ад			Телефон	
			Address ес суда		
		1-Ap-	,	Case No.	
				Дело №	
Plaintiff				Defendant	
Істец			VS.	Ответчик	
Street Address Адрес с указанием улицы и дома		против	Street Address Адрес с указанием улицы и дом	a	
City, State, Zi	ір почтовый индекс	Telephone Телефон		Сіty, State, Zip Город, штат, почтовый индекс	Telephone Телефон
E-mail	ронной почты			E-mail Адрес электронной почты	
IABO		(Md	. Rule 9-200		ОВМЕСТНАЯ ОПЕКА
submissio Вы долж	on.	ние о конфиденциа	льной инфо	ant to Rule 20-201.1 (for ормации в соответствии й.	
	Name of Child и фамилия ребёнка	Date of Birth Дата рождения		Name of Child Имя и фамилия ребёнка	Date of Birth Дата рождения
	Name of Child и фамилия ребёнка	Date of Birth Дата рождения		Name of Child Имя и фамилия ребёнка	Date of Birth Дата рождения
	Name of Child				
Имя 1	и фамилия ребёнка	Date of Birth Дата рождения	Я	Name of Child Имя и фамилия ребёнка	Date of Birth Дата рождения
имя и	и фамилия ребёнка		я Parent 1 <mark>Родитель</mark>	Имя и фамилия ребёнка  Рагепt 2	
1. MONTI (Code, Fan MECЯ вычета 1	и фамилия ребёнка  HLY ACTUAL INCOME (Finily Law Article, § 12-201(b)  ЧНЫЙ ФАКТИЧЕСКИЙ  налогов)  онов, статья закона о семье,	Дата рождения  Before taxes)  ДОХОД (до	Parent 1	Имя и фамилия ребёнка  Рагепt 2	Дата рождения  Combined

Case No.	
Лело №	

	Parent 1 Родитель 1	Parent 2 Родитель 2	Combined Совместно
	тодитель т	1 одитель 2	Совисство
b. Minus alimony actually paid Минус алименты, фактически выплаченные	-	-	
c. Plus/Minus alimony awarded in this case Плюс/минус алименты, назначенные в данном деле	+/-	+/-	
2. MONTHLY ADJUSTED ACTUAL INCOME СКОРРЕКТИРОВАННЫЙ МЕСЯЧНЫЙ ФАКТИЧЕСКИЙ ДОХОД			
3. SHARE OF INCOME  (Divide each parent's income on line 2 by the combined income on line 2).  ДОЛЯ ДОХОДА  (разделить доход каждого родителя, указанный в строке 2, на общий доход, указанный в строке 2).	%	%	
4. BASIC CHILD SUPPORT OBLIGATION  (Apply line 2 Combined Income to the Child Support Schedule.)  ОСНОВНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ПО СОДЕРЖАНИЮ РЕБЕНКА  (применить строку 2 Общий доход к Графику выплат на содержание детей.)			
5. ADJUSTED BASIC CHILD SUPPORT OBLIGATION (Multiply line 4 by 1.5)  СКОРРЕКТИРОВАННЫЕ ОСНОВНЫЕ  ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ПО СОДЕРЖАНИЮ РЕБЕНКА (умножить строку 4 на 1,5)			
6. OVERNIGHTS with each parent (must total 365) КОЛИЧЕСТВО СУТОК, проведенных с каждым родителем (должно в целом равняться 365)			365
7. PERCENTAGE WITH EACH PARENT (Divide line 6 by 365) ПРОЦЕНТ ВРЕМЕНИ, ПРОВЕДЕННЫЙ С КАЖДЫМ РОДИТЕЛЕМ (разделить строку 6 на 365)	A %	В %	
STOP HERE IF line 7 is less than 25% for either parent. ОСТАНОВИТЬСЯ ЗДЕСЬ, ЕСЛИ строка 7 меньше 25% для каждого родителя. Shared physical custody does not apply. (Use WORKSHEET A.) Совместная опека неприменима. (Используйте РАБОЧИЙ ЛИСТ А.)			
8. EACH PARENT'S SHARE OF ADJUSTED BASIC CHILD SUPPORT OBLIGATION (Multiply line 5 by line 3 for each parent.)  ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ПО СОДЕРЖАНИЮ РЕБЕНКА КАЖДОГО РОДИТЕЛЯ (умножить строку 5 на строку 3 по каждому родителю.)	A	В	

Case No.	
Тело №	

		1	·
	Parent 1	Parent 2	Combined
	Родитель 1	Родитель 2	Совместно
9. THEORETICAL BASIC CHILD SUPPORT			
OBLIGATION FOR TIME WITH OTHER PARENT			
(Multiply line 8A by line 7B; put answer on line 9A.)			
(Multiply line 8B by line 7A; and put answer on line 9B.)			
ТЕОРЕТИЧЕСКИЕ ОСНОВНЫЕ			
ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ПО СОДЕРЖАНИЮ РЕБЕНКА			
для времени, проведенного с другим			
РОДИТЕЛЕМ			
(Умножить строку 8А на строку 7В и вставить ответ			
в строку 9А.) (Умножить строку 8В на строку 7А и			
встроку эт.) (эмпожить строку об на строку эт. н	A	В	
* * *	A	В	
10. SHARED PHYSICAL CUSTODY ADJUSTMENT			
(If Line 7 for a parent is more than 25%, but less than			
30%, multiply that parent's line 9 by the amount below:			
КОРРЕКТИРОВКА СОВМЕСТНОЙ ОПЕКИ			
(Если строка 7 для родителя больше 25%, но меньше			
30%, умножьте строку 9 этого родителя на указанную			
ниже величину:			
# of overnights amount			
количество суток величина			
• 92-94 .10			
• 95-98 .08			
• 99-102 .06			
• 103-105 .04			
• 106-109 .02	A	В	
11. ADJUSTED THEORETICAL BASIC CHILD			
SUPPORT OBLIGATION			
(If the shared physical custody Adjustment applies, add			
line 10 to that parent's line 9; put the answer on line 11.)			
СКОРРЕКТИРОВАННЫЕ ТЕОРЕТИЧЕСКИЕ			
ОСНОВНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ПО			
СОДЕРЖАНИЮ РЕБЕНКА			
(Если имеется корректировка совместной опеки,			
прибавьте строку 10 к строке 9 этого родителя;			
поместите ответ в строку 11.)	A	В	
12. NET BASIC CHILD SUPPORT OBLIGATION			
(If there is no shared physical custody adjustment:			
Subtract line 9 lesser amount from greater amount. Place			
answer here under column with greater amount in line 9.			
Shared physical custody Adjustment: For that parent use			
amount from line 11 instead of line 9 when completing			
calculation.)			
ЧИСТЫЕ ОСНОВНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ПО			
СОДЕРЖАНИЮ			
(Если отсутствует корректировка совместной опеки:			
вычесть в строке 9 меньшую величину из большей			
величины. Поместите ответ здесь под столбец			
с большим числом в строке 9. Корректировка			
совместной опеки: для этого родителя при расчете			
используйте величину из строки 11 вместо строки 9.)			
13. EXPENSES:			
РАСХОДЫ:			

Case No.	
Лело №	

	Parent 1 Родитель 1	<b>Рагенt 2 Родитель 2</b>	Combined Совместно
a. Work-Related Child Care Expenses (Code, Family Law Article § 12-204(g)) Расходы по уходу за детьми, обусловленные трудоустройством (Свод законов, статья закона о семье, § 12-204(g))			+
b. Health Insurance Expenses (Code, Family Law Article §12-204(h)(1))  Расходы на медицинское страхование (Свод законов, статья закона о семье, §12-204(h)(1))			+
c. Extraordinary Medical Expenses (Code, Family Law Article §12-204(h)(2)) Внеплановые медицинские расходы (Свод законов, статья закона о семье, §12-204(h)(2))			+
d. Cash Medical Support (Code, Family Law Article §12-102(c) applies only to a child support order under Title IV, Part D of the Social Security Act) Наличные средства на медицинское обслуживание (Свод законов, статья закона о семье, § 12-102(c) - применяется только к приказу о выплатах на содержание ребенка согласно разделу IV, части D Закона о социальном обеспечении)			+
e. Additional Expenses (Code, Family Law Article § 12-204(i))  Дополнительные расходы (Свод законов, статья закона о семье § 12-204(i))			+
14. NET ADJUSTMENT FROM WORKSHEET C. Enter amount from line 1, WORKSHEET C, if applicable. If not, continue to line 15.  ЧИСТАЯ КОРРЕКТИРОВКА ИЗ РАБОЧЕГО ЛИСТА С. Вставить сумму из строки 1, РАБОЧИЙ ЛИСТ С, если применимо. В противном случае, продолжить на строке 15.			
15. NET BASIC CHILD SUPPORT OBLIGATION (From line 12, WORKSHEET B)  ЧИСТЫЕ ОСНОВНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ПО СОДЕРЖАНИЮ РЕБЕНКА (из строки 12, РАБОЧИЙ ЛИСТ В)			

Case No.	
Дело № _	

	Parent 1 Родитель 1	<b>Parent 2 Родитель 2</b>	Combined Cobmectho
16. RECOMMENDED CHILD SUPPORT ORDER			
(If the same parent owes money under lines 14 and 15,			
add these two figures to obtain the amount owed by			
that parent. If one parent owes money under line 14 and			
the other owes money under line 15, subtract the lesser			
amount from the greater amount. The parent owing the			
greater of the two amounts on lines 14 and 15 will owe			
that difference as the child support obligation. NOTE:			
The amount owed in a shared custody arrangement may			
not exceed the amount that would be owed if the obligor			
parent were a non-custodial parent. See WORKSHEET A).			
РЕКОМЕНДУЕМЫЙ ПРИКАЗ О ВЫПЛАТАХ			
на содержание ребенка			
(Если один и тот же родитель обязан выплатить			
денежные средства, указанные в строке 14 и строке 15,			
сложите эти два числа, чтобы получить сумму, которую			
обязан выплатить данный родитель. Если один родитель			
обязан выплатить денежные средства, указанные			
в строке 14, а другой обязан выплатить денежные			
средства, указанные в строке 15, вычтите меньшую			
сумму из большей суммы. Родитель, обязанный			
выплатить большую из двух сумм, указанных в строках			
14 и 15, будет должен выплатить данную разницу			
в качестве обязательств по содержанию ребенка.			
ПРИМЕЧАНИЕ. Сумма, причитающаяся к оплате в			
рамках договоренности о совместной опеке, не может			
быть выше суммы, которая причиталась бы к оплате,			
если бы обязанный родитель был неопекающим			
родителем. См. РАБОЧИЙ ЛИСТ А).			

Comments or special adjustments, such as any adjustment for certain third party benefits paid to or for the child of an obligor who is disabled, retired, or receiving benefits as a result of a compensable claim (see Code, Family Law Article § 12-204(j)):

Комментарии или особые корректировки, такие как любые корректировки для учета определенных предоставляемых третьим лицом льгот, выплачиваемых ребенку или за ребенка обязанного лица, которое является инвалидом, пенсионером или получает льготы в соответствии с заявлением о выплате возмещения в рамках страхования от несчастных случаев на работе (см. Свод законов, статья закона о семье, § 12-204(j)):

PREPARED BY:	DATE:
СОСТАВЛЕНО:	ДАТА:

**INSTRUCTIONS FOR WORKSHEET C:** Use Worksheet C ONLY if any of the expenses listed in lines 13 is paid or received by the parents in a different proportion than the percentage share of income entered on line 3 of Worksheet B. Example: One parent pays 100% of day care, or parents split education/medical costs 50/50 and line 3 is other than 50/50. If there is more than one 13e expense, make calculations on lines i and j below for each expense.

**ИНСТРУКЦИИ ПО РАБОЧЕМУ ЛИСТУ С.** Используйте Рабочий лист С ТОЛЬКО если любые расходы, перечисленные в строке 13, оплачиваются или получены родителями в иной пропорции, нежели процентная доля дохода, внесенная в строку 3 Рабочего листа В. Пример: если один родитель полностью оплачивает расходы на детский сад или родители делят расходы на образование/медицину в соотношении 50/50, а строка 3 не отражает соотношение 50/50. При наличии нескольких типов расходов по строке 13е, расчеты, указанные в строках і и ј ниже выполняются для каждого типа расходов.

Case No	
Дело №	

## WORKSHEET C - FOR ADJUSTMENTS, LINE 12, WORKSHEET B РАБОЧИЙ ЛИСТ С - ДЛЯ КОРРЕКТИРОВОК, СТРОКА 12, РАБОЧИЙ ЛИСТ В

	Parent 1	Parent 2
а. Payments made for line 13a expenses multiplied by each parent's percentage of income (line 3, WORKSHEET B) (Proportionate share) Общая сумма прямых выплат, сделанных по расходам строки 13a, умноженная на долю дохода каждого родителя (строка 3, РАБОЧИЙ ЛИСТ В) (Пропорциональная доля)	Родитель 1	Родитель 2
b. Excess payments made by the parent who pays more than the amount in line a, above. (Subtract proportionate share from amount paid). Переплаченная сумма выплат, сделанных родителем, который выплатил больше суммы, указанной в строке «а» выше (вычтите из выплаченной суммы пропорциональную долю).		
c. Total amount of direct payments made for line 13b expenses multiplied by each parent's percentage of income (line 3, WORKSHEET B).  Общая сумма прямых выплат, сделанных по расходам строки 13b, умноженная на долю дохода каждого родителя (строка 3, РАБОЧИЙ ЛИСТ В).		
d. The excess amount of direct payments made by the parent who pays more than the amount calculated on line c, above.  Переплаченная сумма прямых выплат, сделанных родителем, который выплатил больше суммы, рассчитанной в строке «с» выше.		
e. Total amount of direct payments made for line 13c expenses multiplied by each parent's percentage of income (line 3, WORKSHEET B). Общая сумма прямых выплат, сделанных по расходам строки 13c, умноженная на долю дохода каждого родителя (строка 3, РАБОЧИЙ ЛИСТ В).		
f. The excess amount of direct payments made by the parent who pays more than the amount calculated in line e, above.  Переплаченная сумма прямых выплат, сделанных родителем, который выплатил больше суммы, рассчитанной в строке «е» выше.		
g. Total amount of direct payments made for line 13d expenses multiplied by each parent's percentage of income (line 3, WORKSHEET B). Общая сумма прямых выплат, сделанных по расходам строки 13d, умноженная на долю дохода каждого родителя (строка 3, РАБОЧИЙ ЛИСТ В).		
h. The excess amount of direct payments made by the parent who pays more than the amount calculated in line g, above.  Переплаченная сумма прямых выплат, сделанных родителем, который выплатил больше суммы, рассчитанной в строке «g» выше.		
i. Total amount of direct payments made for line 13e expenses multiplied by each parent's percentage of income (line 3, WORKSHEET B). Общая сумма прямых выплат, сделанных по расходам строки 13e, умноженная на долю дохода каждого родителя (строка 3, РАБОЧИЙ ЛИСТ В).		
j. The excess amount of direct payments made by the parent who pays more than the amount calculated in line i, above.  Переплаченная сумма прямых выплат, сделанных родителем, который выплатил больше суммы, рассчитанной в строке «i» выше.		
k. For each parent, add lines b, d, f, h, and j. Для каждого родителя сложить строки b, d, f, h и j.		
1. Subtract lesser amount from greater amount in line k, above. Place the answer on this line under the lesser amount in line k.  Also enter this answer on line 14 of WORKSHEET B, in the same parent's column.  Вычесть меньшую сумму из большей суммы в строке «k» выше. Вставить ответ в эту строку под меньшей суммой в строке «k».  Также ввести данный ответ в строку 14 РАБОЧЕГО ЛИСТА В в столбце того же родителя.		